



Distr.
GENERAL

A/39/508
19 September 1984

ARABIC
ORIGINAL: ARABIC/CHINESE/ENGLISH
FRENCH/SPANISH



الأمم المتحدة الجمعية العامة

الدورة التاسعة والثلاثون
البند ٢٩ من جدول الأعمال المؤقت*

مسألة ناميبيا

تقرير الأمين العام

المحتويات

الصفحة

٣	.....	مقدمة	-	أولا
٤	.....	الردود الواردة من الحكومات	-	ثانيا
٤	.....	بنن		
٤	.....	بولندا		
٦	.....	تايلند		
٧	.....	تشيكوسلوفاكيا		
٨	.....	السودان		
١٠	.....	شيلي		
١١	.....	الصين		
١١	.....	العراق		

(يتبع)

. A/39/150 *

المحتويات (تابع)

الصفحة

١٢	.....	الفلبين
١٣	.....	قطر
١٥	.....	كولومبيا
١٥	.....	ليسوتو
١٥	.....	مصر
١٦	.....	المكسيك
١٨	.....	ملديف

أولا - مقدمة

- ١- في الدورة الثامنة والثلاثين ، اتخذت الجمعية العامة القرارات ٣٨/٣٦ ألف الى هاء المؤرخة في ١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٣ بشأن مسألة ناميبيا .
- ٢- بموجب الفقرة ٦٢ من القرار ٣٨/٣٦ ألف المتصل بالحالة الناجمة في ناميبيا من احتلال جنوب افريقيا غير الشرعي للاقليم ، رجت الجمعية العامة من الأمين العام أن يقدم تقريرا الى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والثلاثين بشأن تنفيذ القرار .
وبموجب الفقرة ١١ من القرار ٣٨/٣٦ باء المتعلق بتنفيذ قرار مجلس الامن ٤٣٥ (١٩٧٨) المؤرخ في ٢٨ أيلول / سبتمبر ١٩٧٨ ، رجت الجمعية العامة من الأمين العام ان يقدم تقريرا الى الجمعية العامة في دورتها التاسعة والثلاثين عن تنفيذ هذا القرار .
- ٣- بموجب مذكرة شفوية مؤرخة في ١ آذار / مارس ١٩٨٤ ، أحال الأمين العام نص القرارات الى جميع الدول ودعاها الى تقديم معلومات بشأن الاجراءات المتخذة أو المزمعة من جانبها في مجال تنفيذ الأحكام ذات الصلة من القرار ، لادراجها في التقرير .
- ٤- وقد استنسخت الردود الواردة للأمين العام في الفرع ثانيا أدناه . وستشر أي ردود اضافية واردة في اضافات الى التقرير الحالي .
- ٥- وفيما يتعلق بالمعلومات الواردة للأمين العام من الوكالات المتخصصة وغيرها من مؤسسات منظومة الأمم المتحدة بشأن الاجراءات المتخذة أو المزمعة من جانبها في مجال تنفيذ الأحكام ذات الصلة في قرارات الجمعية العامة ٣٨/٣٦ ألف وجيم وها ، يود الأمين العام أن يوجه الانتباه الى تقريره المقدم بموجب أحكام قرار الجمعية العامة ٣٨/٥١ المؤرخ في ٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٣ بشأن تنفيذ الوكالات المتخصصة والمؤسسات الدولية المتصلة بالأمم المتحدة لاطلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (٨/39/293 والاضافات) .

ثانيا - الردود الواردة من الحكومات

بنين

[الاصل : بالفرنسية]
[٢٤ نيسان / ابريل ١٩٨٤]

١- اشتركت بنين في صياغة قرارات الجمعية العامة ٣٨/٣٦ ألف الى هاء وفي التفاوض بشأنها واعتمادها وذلك بوصفها طرفا معنيا .

٢- ولضمان تنفيذ القرارات تنفيذا دقيقا ، اتخذت بنين اوهي تزعم اتخاذ التدابير التالية :

(أ) لم تقم بنين أبدا علاقات مع نظام بريتوريا العنصرى . وتعترض حكومة بنين على الكيان العنصرى الذى يضطهد السكان الأصليين في جنوب افريقيا ، الذين يشكلون أكثر من ٨٠ في المائة من السكان ؛

(ب) لا تقيم بنين ، بالاشتراك مع معظم البلدان الافريقية ، علاقات تجارية أو اقتصادية مع جنوب افريقيا ؛

(ج) تلتزم بنين بالحظر الطوعي على تزويد جنوب افريقيا بالنفط . وتعمل بنين أيضا بنشاط لتعزيز التنفيذ الدقيق لقرار مجلس الأمن ٤١٨ (١٩٧٧) المؤرخ في ٤ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٧ بشأن حظر الأسلحة المفروض على جنوب افريقيا والقرار ٤٣٥ (١٩٧٨) المؤرخ في ٢٩ أيلول / سبتمبر ١٩٧٨ ، بشأن ممارسة الشعب الناميبي لحقه غير القابل للتصرف في تقرير المصير والاستقلال ؛

(د) تقف بنين دوما على أهبة الاستعداد للاشتراك في أى جهود أو تدابير جماعية لتعزيز التنفيذ الدقيق والتام للقرارات المشار اليها أعلاه .

بولندا

[الأصل : بالانكليزية]
[٣٠ آذار / مارس ١٩٨٤]

١- لقد دأبت حكومة بولندا ودأب شعبها على اعلان تأييدهما القاطع للقضية النبيلة المتعلقة باستقلال جميع البلدان والشعوب . ولعدة سنوات كانت بولندا عضوا

.../...

نشطا في اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة . وبولندا عضوا في مجلس الامم المتحدة لناميبيا منذ عام ١٩٧٢ . وتعتبر بولندا استقلال ناميبيا أمرا عاجلا للغاية وشديد الأهمية .

٢ - ومن دواعي الأسف أن ناميبيا تحولت الى مشكلة دولية سياسية واستراتيجية ومشكلة تتعلق بانهاء الاستعمار وبالعنصرية وحقوق الانسان ، تمثل ، لخطورتها ، تهديدا خطيرا للسلم والأمن الدوليين . لذلك ، قدمت بولندا تأييدها الكامل لجميع قرارات الأمم المتحدة الرامية الى تحقيق تسوية عادلة ودائمة لمشكلة ناميبيا ، بما فيها قرارات الجمعية العامة ٣٨ / ٣٦ ألف الى هاء . كما تؤدي بولندا وستظل تؤدي ، دورا نشطا في الجهود القيمة التي يبذلها مجلس الأمم المتحدة لناميبيا في الدفاع عن قضية الشعب الناميبي والدعاية لها . ولقد قدمت الحكومة البولندية ، وهي على استعداد لمواصلة تقديم ، مساعدتها الى الشعب الناميبي عن طريق ممثله الوحيد والحقيقي سوابو ، ولاسيما في مجالي التعليم والتدريب .

٣ - وفي عام ١٩٨٣ قام السيد ستيفان أولزوفسكي وزير خارجية بولندا بزيارة أنغولا . وأعاد البلاغ المشترك الصادر بعد الزيارة تأكيد تأييد بولندا غير المشروط للكفاح في سبيل الاستقلال الذي يخوضه الشعب الناميبي بقيادة سوابو ممثله الوحيد والحقيقي . وفي تلك المناسبة عقد السيد أولزوفسكي اجتماعا أيضا مع السيد بيتر موبشيهانغ ، وزير خارجية سوابو ، أعرب خلاله مرة أخرى عن تأييد بولندا لسوابو ولكفاحها .

٤ - وعبرت بولندا أيضا عن تأييدها لاستقلال ناميبيا في المؤتمر الدولي لنصرة كفاح الشعب الناميبي في سبيل استقلاله ، الذي عقد في باريس في نيسان / أبريل ١٩٨٣ ، حيث أعلن السيد هنريك جاروزيك نائب وزير الخارجية ، من جديد ، موقف بولندا الثابت فيما يتعلق بحل المشكلة الناميبية . كما قدم الممثلون البولنديون تأييدهم الكامل للقضية الناميبية في مجلس الامن ، الذي كانت بولندا عضوا غير دائم فيه في عامي ١٩٨٢ و ١٩٨٣ .

٥ - وفي رأي حكومة بولندا ان من الأهمية بمكان اكثر من أى وقت مضى ، في ظل الوضع الدولي المعقد جدا القائم اليوم ، تنفيذ قرارات الأمم المتحدة فيما يتعلق باستقلال ناميبيا تنفيذا كاملا . فقد أن الاوان ليس فقط لشجب بل لادانة المناورات من جانب نظام جنوب افريقيا العنصرى التي يسانده فيها حماة الغربيون وتهدف الى ادامة حكمه الاستعماري في ناميبيا .

٦ - وتتبع الحكومة البولندية سياسة ثابتة قائمة على الامتثال الصارم والكامل لتلك القرارات نصا وروحا وتؤدي بقوة كل ما يتصل بذلك من خطوات تؤدي الى تنفيذها .

تايلند

[الأصل : بالانكليزية]
[١٠ نيسان / أبريل ١٩٨٤]

- ١ - تؤكد حكومة تايلند من جديد سياستها الثابتة بتأييد تنفيذ اعلان منسح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ، والجهود التي تبذلها الامم المتحدة دون انقطاع لتحقيق استقلال ناميبيا . وبالإضافة الى ذلك ، عمدت ناميبيا ، بوصفها عضوا بالامم المتحدة ، الى الالتزام الدقيق بجميع قرارات الامم المتحدة ذات الصلة المتعلقة بناميبيا ، وستواصل القيام بذلك في المستقبل .
- ٢ - وقد دأبت تايلند على دعم أنشطة مجلس الامم المتحدة لناميبيا ، ولاسيما في مجال السعي لبلوغ أهداف استقلال الشعب الناميبي وسيادته وسلامته الاقليمية على أساس ميثاق الامم المتحدة وقراراتها ذات الصلة . ومن ثم فان حكومة تايلند ، اظهارة منها لهذا التأييد ، تعرب عن فبطتها باستضافة الاجتماعات الاستثنائية العامة لمجلس الامم المتحدة لناميبيا في بانكوك بتايلند في الفترة من ٢١ الى ٢٥ أيار/ مايو ١٩٨٤ .
- ٣ - وعلى الرغم من مشاغلها الأخرى ، قدمت تايلند تبرعات لمعهد الأمم المتحدة لناميبيا في عامي ١٩٨٣ و ١٩٨٤ .

تشيكوسلوفاكيا

[الأصل : بالانكليزية]

[٣٠ آذار/مارس ١٩٨٤]

- ١ - كانت تشيكوسلوفاكيا وستبقى تتصرف دائما بشأن مسألة ناميبيا انطلاقا من اتجاه سياستها المبدئية الخارجية الذي يتمثل في الكفاح ضد الاستعمار والعنصرية والفصل العنصرى . وهي مقتنعة بأن ممارسة شعب ناميبيا العاجلة والمعادلة لحقه في تقرير المصير والاستقلال هو المهمة الأولى للام المتحدة . وينبغي ان يقوم حل مسألة ناميبيا على اساس قرار مجلس الأمن ٤٣٥ (١٩٧٨) ، وضرورة احترام وحدة البلد وسلامته الإقليمية بما في ذلك خليج والفيس . ان الشرط الاساسي لحل مسألة ناميبيا هو السحب الكامل وغير المشروط لجميع المؤسسات الوطنية والادارية والعسكرية لجنوب افريقيا من اقليم ناميبيا .
- ٢ - وتحترم تشيكوسلوفاكيا احتراما كاملا اعلان باريس بشأن ناميبيا وبرنامج عمل ناميبيا الذي اقره المؤتمر الدولي لنصرة كفاح الشعب النامبي في سبيل الاستقلال (٢) وقرار الجمعية العامة ٣٦/٣٨ . وهي تهجد تماما وستواصل تأييد جميع التدابير المحددة التي اعتمدها الامم المتحدة بغية ضمان حقوق الشعب النامبي غير القابلة للتصرف . وفي هذا السياق ، فانها تتدد بالعقبات التي تضعها جنوب افريقيا ، بدعم الدوائر الامبريالية و لاسيما الولايات المتحدة الامريكية ، والتي تهدف الى تحقيق حل للمشكلة يطيح الاستعمارين الجدد . وتعارض على نحو باتى أى ربط مصطنع بين مشاكل ليس بينها أى ارتباط ، وذلك بجعل حل مسألة ناميبيا مشروطا بانسحاب القوات الكوبية من انغولا أو بغير ذلك من المطالب . وتعارض تشيكوسلوفاكيا بالقدر نفسه أية محاولات تبذلها جنوب افريقيا والغرب لحل المسألة خارج اطار الامم المتحدة . وهي تدعو التعاون العسكرى للدول الغربية الاعضاء في منظمة حلف شمال الاطلسي ، مع جنوب افريقيا ، بما في ذلك التعاون فسي الميدان النووى . وترى تشيكوسلوفاكيا ان الزيادة الناجمة عن ذلك في قوة بريتوريا العسكرية تشكل تهديدا مباشرا للسلم والامن الدوليين .
- ٣ - وتشجع تشيكوسلوفاكيا اجراءات الامم المتحدة لدعم وساعدة المنظمة الشعبية لافريقيا الجنوبية الغربية (سوابو) الممثل الشرعي الوحيد للشعب النامبي الذي تعترف به الامم المتحدة ومنظمة الوحدة الافريقية .
- ٤ - وستواصل تشيكوسلوفاكيا تقديم الدعم الكامل للشعب النامبي ولسوابو . وينعكس هذا الدعم في احترامها الثابت للتقيد بجميع الجزاءات المفروضة على جنوب افريقيا ، وفي

تأييدها لقرارات الجمعية العامة ومجلس الامن ذات الصلة وتنفيذها لها ، فضلا عن تأييدها لمطلب قيام مجلس الامن بفرض جزاءات الزامية شاملة ضد جنوب افريقيا ، علا بالفصل السابع من ميثاق الامم المتحدة .

٥ - وتقدم تشيكوسلوفاكيا مساعدة مادية جد مهمة وشاملة تمشيا مع اتجاهات الحكومة . وقد تم التعهد بتقديم مزيد من المساعدة في اثناء المحادثات التي جرت بين السيد غوستاف هوساك ، رئيس جمهورية تشيكوسلوفاكيا الاشتراكية والسيد سام نوجوما ، رئيس المنظمة الشعبية لافريقيا الجنوبية الغربية (سوابو) ، خلال الزيارة التي قام بها الاخير لتشيكوسلوفاكيا في تشرين الاول / اكتوبر ١٩٨٣ .

٦ - وكماث على المساعدة المحددة المقدمة في هذا المضمار ، ظلت تشيكوسلوفاكيا تساعد سوابو بانتظام في مجال تدريب ملاكاتها . وفي العام الدراسي ١٩٨٣ / ١٩٨٤ ، كان هناك ٦٧ طالبا ناميبيا يدرسون في تشيكوسلوفاكيا . كما تقدم المنظمات الاجتماعية التشيكوسلوفاكية المساعدات الى الشعب النامبي . وعلى سبيل المثال ، قامت اللجنة التشيكوسلوفاكية للتضامن مع شعوب افريقيا وآسيا ، في تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٣ ، بتقديم احدى بلغمات قيمتها ٥٠٠٠٠٠ كرونا . كما قدمت ، في عام ١٩٨٢ / ١٩٨٣ ، مساعدة مادية كبيرة الى ناميبيا بلغت ١٤ مليون كرونا .

٧ - ويقدم المجلس المركزي للنقابات مساعدة الى النقابات النامبية ، في كل عام تقريبا . وفي تشرين الاول / اكتوبر ١٩٨٣ ، قام بتسليم كمية كبيرة من المعدات الرياضية والمكتبية وبلغت قيمة الهبات التي قدمها المجلس لناميبيا ، في عام ١٩٨٢ ، والتي تتألف من احدى وأدوية ومعدات مكتبية وأجهزة استقبال اذاعية والاتات تصوير ، ٦٥٠٠٠ كرونا .

٨ - وقدم اتحاد الشبيبة الاشتراكي التشيكوسلوفاكي فضلا عن ذلك مساعدة مادية الى شباب ناميبيا .

٩ - وتضم منظمات اخرى متنوعة الفرص المختلفة لتوجيه دعوات لمثلي سوابو والمنظمات الشريكة لها لزيارة تشيكوسلوفاكيا للدراسة أو المعالجة الطبية .

السودان

[الأصل : بالعربية]

[٢٨ آذار / مارس ١٩٨٤]

١ - مناصرة السودان لشعوب الجنوب الافريقي كانت وما زالت من أولويات سياسة السودان الخارجية ، وتجسي ساند السودان للمنظمة الشعبية لافريقيا الجنوبية الغربية . . . / . . .

(سوابو) في نضالها لتحقيق الحرية والاستقلال لشعب ناميبيا فسي هذا الاطار .

٢ - ولقد استمر سعى السودان طوال العقد الماضي لبلورة هذه الاهداف ، سواء على المستوى الثنائي من خلال علاقات السودان الثنائية مع حركات التحرير الافريقية التي تعترف بها منظمة الوحدة الافريقية ، أو النطاق الجماعي عبر منظمة الوحدة الافريقية ولجنة التنسيق لتحرير افريقيا التابعة لها ولجنة ال ١٩ الخاصة باستراتيجية التحرير والتي يحظى السودان بعضويتها . وقد قدم السودان ضمن هذه اللجان الدعم المعنوي والمادي لحركة (سوابو) . وقد استمرت مساهمة السودان المالية في ميزانية لجنة التنسيق لتحرير افريقيا .

٣ - وقد قدم السودان فضلا عن ذلك الدعم الدبلوماسي لحركات التحرر في المحافل والمنابر الدولية والاقليمية ، فكان نميرا وسندا لكفاحها كما درج السودان على الاحتفال باليوم العالمي للتضامن مع شعوب جنوب افريقيا وناميبيا ويوم الشهداء الافارقة بالتضامن مع المجلس الوطني للصدقة والسلام واللجان والمنظمات ذات الصلة .

٤ - وفي ظل المتغيرات الدولية التي استجدت ظل السودان يتابع كافة التطورات على ساحة الكفاح الافريقي والجهود التي تبذل من جهة أخرى لتحقيق حل سلمي لسألة ناميبيا ، وفي هذا يتابع السودان الجهود التي تقوم بها مجموعة الاتصال الغربية لتحقيق التسوية المنشودة .

٥ - وفي اطار دعم السودان لسوابو قدم السودان دعما عسكريا على اساس ثنائي . وقد اختير السودان في ذات الوقت ضمن الدول التي ستساهم بقواتها لحفظ السلام فسي ناميبيا خلال الفترة الانتقالية .

٦ - هذا اضافة الى ان وسائل الاعلام السودانية تقدم ايضا الدعم الاعلامي من اجل شرح القضية العادلة لشعب ناميبيا .

٧ - وفي اطار المشاورات المشتركة بين سوابو والسودان ، زار السيد سام نجومسا ، رئيس تلك المنظمة ، السودان ، في كانون الثاني /يناير ١٩٨٤ ، والتقى بالسيد وزير الخارجية وتباحث مع المسؤولين السودانيين حول امكانية دعم السودان للمنظمة ، وفعلا فقد قدم السودان الدعم المادي المناسب للحركة .

٨ - وأخيرا فان هناك اتصالا مستمرا بين الحركة وحكومة السودان من اجل توفير كافة أشكال المساعدة التي تتيحها امكانات السودان .

شيلي

[الأصل : بالاسبانية]
[١ نيسان / أبريل ١٩٨٤]

- ١ - اشتركت شيلي في اعمال مجلس الامم المتحدة لناميبيا منذ انشائه ، وقد أبدت ولا تزال ، الشعب الناميبي وصبرت مرارا عن تضامنها معه ، مؤكدة في بياناتها ورغبتها فسي بلوغ ناميبيا استقلالها في اقرب وقت ممكن ، وفقا لقرارات الامم المتحدة ولاسيما قرارات الجمعية العامة ذات الصلة وقرار مجلس الامن ٤٣٥ (١٩٧٨) المؤرخ في ٢٩ أيلول / سبتمبر ١٩٧٨ والقرار ٤٣٩ (١٩٧٨) المؤرخ في ١٣ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٨ ، والقرار ٥٣٢ (١٩٨٣) المؤرخ في ٣١ أيار / مايو ١٩٨٣ .
- ٢ - وعلاوة على ذلك ، بذلت شيلي جهودا كبيرة لتوجيه الاهتمام الى قضية الشعب الناميبي موفرة وسائل الاتصال الجماهيري بالاضافة الى المعلومات ذات الصلة حتى يظلم الشعب الشيلي مطلقا بقدر كاف على الموضوع ولاعطائه دورا فعالا في هذه القضية العادلة التي تلتزم بها الامم المتحدة والتي تؤيدها شيلي تأييدا كاملا .
- ٣ - وقد مت شيلي تبرعات رمزية الى صندوق الامم المتحدة لناميبيا . وعلى الرغم مما تفرضه هذه التبرعات من تضيق على شيلي بسبب مواردها المحدودة ، الا انها تعبئها عن تضامنها واظهار لاهتمامها بمطامح الشعب الناميبي .

الصين

[الأصل : بالانكليزية والصينية]

[٢٨ آذار/مارس ١٩٨٤]

- ١- عارضت حكومة جمهورية الصين الشعبية، ولا تزال تعارض معارضة تامة نظام جنوب افريقيا العنصرى وتدينه بشدة لا احتلاله غير الشرعي وحكمه الاستعماري لناميبيا وأهدت تسوية المسألة الناميبية وفقا لقرار مجلس الأمن ٤٣٥ (١٩٧٨) حتى يمكن تحقيق استقلال ناميبيا في وقت مبكر. بينما تؤيد الحكومة الصينية بثبات الشعب الناميبى في كفاحه الياسل بقيادة المنظمة الشعبية لا فريقيا الجنوبية الغربية (سوابو) من اجل الاستقلال الوطني والتحرير، ستواصل تقديم المساعدة السياسية والدبلوماسية. والمساعدة المادية لتلك المنظمة واعطاء تبرعات الى صندوق الأمم المتحدة لناميبيا. وتلتزم الصين دائما وبدقة بقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة بتوقيع جزاءات على جنوب افريقيا وتنفيذ بالمرسوم رقم ١ لحماية الموارد الطبيعية لناميبيا الذى اصدره مجلس الأمم المتحدة لناميبيا في ٢٧ أيلول/سبتمبر ١٩٧٤. وكعضو في المجلس، ستبذل الصين جهودا لا هوادة فيها في سبيل قضية شعب ناميبيا لتحريره.
- ٢- وتساند الحكومة الصينية بحزم دول خط المواجهة الافريقية وغيرها من بلدان الجنوب الافريقي في كفاحها من اجل الاستقلال الوطني والسيادة السياسية والسلامة القلمية وتزود تلك البلدان بالمساعدة بأقصى ما في وسعها.
- ٣- والحكومة الصينية مقتنعة بأن الشعب الناميبى، بقيادة سوابو وبالتأييد المتين من الشعوب الافريقية وجميع شعوب العالم المحبة للسلم والمهودة للعدل، سيتغلب قطعا على كل عقبة وضعت نظام جنوب افريقيا العنصرى وسيحقق استقلال ناميبيا.

العراق

[الأصل : بالانكليزية]

[١٢ نيسان/ابريل ١٩٨٤]

- ١- أيد العراق قرار الجمعية العامة ٣٨/٣٦ وصوت لصالحه.
- ٢- ويأتي الموقف الايجابي لحكومة العراق ازاء مسألة ناميبيا، انطلاقا من تسكها بمبدأ نصرة حق الشعب الناميبى في تقرير المصير، وادانة النظام العنصرى لجنوب افريقيا لاستمراره في رفض التقيد بالقرارات المتكررة لمجلس الأمن والجمعية العامة.

.. / ..

- ٣- وقررت حكومة العراق تخصيص ثلاث منح دراسية للمنظمة الشعبية لافريقيا الجنوبية الغربية (سوابو) خلال العام الدراسي ١٩٨٤/١٩٨٥. وقد استند هذا القرار الى دعم العراق الكامل لسوابو.
- ٤- أما يصدر سياسات جنوب افريقيا، فان الحكومة العراقية تدبر بقوة سياسات الفصل العنصرى بجميع اشكالها ومظاهرها. وعلا بالقرارات المتعددة التي اتخذتها الأمم المتحدة، لم تقم الحكومة العراقية مطلقا علاقات دبلوماسية أو أى شكل آخر من العلاقات مع نظام جنوب افريقيا العنصرى. وقد اتخذت الحكومة العراقية بالفعل التدابير اللازمة لفرض جزاءات شاملة ضد جنوب افريقيا، بما في ذلك الحظر النفطي.

الفلبيين

[الأصل: بالانكليزية]
[٨ أيار/مايو ١٩٨٤]

- ١- تؤكد حكومة الفلبين من جديد تأييدها الكامل والقاطع للشعب الناميبي الذي يخوض بقيادة سوابو كفاحا بطوليا ضد احتلال جنوب افريقيا غير الشرعي في سبيل الاستقلال الوطني. ولقد رحبت الفلبين باعلان الجمعية العامة في قرارها ١٨٢/٢٣ جيم، المؤرخ في ٢١ كانون الاول/ديسمبر ١٩٧٨، السنة الدولية للتضامن مع شعب ناميبيا.
- ٢- وتعززها للكفاح الدولي لانهاء الاستعمار في الجنوب الافريقي، تساهم حكومة الفلبين في الصناديق المخصصة التالية:
- (أ) صندوق التضامن لتحرير الجنوب الافريقي؛
- (ب) برنامج الأمم المتحدة التعليمي والتدريبى للجنوب الافريقي؛
- (ج) صندوق الأمم المتحدة لناميبيا؛
- (د) معهد الأمم المتحدة لناميبيا في لوساكا.
- ٣- وتعارض حكومة الفلبين المحاولات التي تقوم بها جنوب افريقيا لتمزيق ناميبيا بفصل خليج والفيس عنها. وتعتبر الفلبين ان الأمم المتحدة مسؤولة عن ناميبيا مسؤولية خاصة ومباشرة الى ان يتحقق تقرير المصير الحقيقي لناميبيا وتنال استقلالها الوطني.

.../...

- ٤- وتؤيد حكومة الفلبين دعوة مجلس الأمن الى فرض جزاءات وغير ذلك من التدابير الجبرية ضد جنوب افريقيا بغية ضمان ان عاجلها لقرارات ومقررات الأمم المتحدة بشأن ناميبيا .
- ٥- وسوف تواصل حكومة الفلبين تنفيذ جميع التدابير الملائمة وفقا لميثاق وقرارات الأمم المتحدة من اجل انهاء استعمار الجنوب الافريقي .

قطر

[الأصل بالانكليزية]

[٢٧ نيسان / ابريل ١٩٨٤]

- ١- تعلن دولة قطر التزامها بقرار الجمعية العامة رقم ٣٨/٣٦ الخاص بمسألة ناميبيا ، وبذلك بأنه ليس لقطر اى تعاون مع جنوب افريقيا سواء على الصعيد السياسي او العسكرى او التجارى او المالى . . الخ .
- ٢- ان قطر ترى ان ناميبيا ما زالت تتعرض لاحتلال غير شرعي مما يشكل انتهاكا لجميع القوانين الدولية ، وان قطر ظلت دوما تعترف بالسلطة القانونية للأمم المتحدة فيما يتعلق بهذا الاقليم ، وانها كثيرا ما أدانت التدابير التي اتخذها نظام بريتوريا لمنع ناميبيا من نيل استقلالها ، وأيدت دولة قطر قرارى مجلس الأمن ٤٣١ (١٩٧٨) و ٤٣٥ (١٩٧٨) .
- ٣- وتبذل قطر ما بوسعها لضمان حصول ناميبيا على استقلالها وفقا للشروط المنصوص عليها في قرارى مجلس الأمن المذكورين عاليه ، وتؤكد انه لا مجال لأى تأجيل أو مماطله او على نحو أكثر تأكيدا - أى عمل سوى نيل ناميبيا استقلالها .
- ٤- وترى قطر بأن سياسة الفصل العنصرى التي تتبعها جنوب افريقيا تمثل خطرا دائما يهدد السلم والأمن الدوليين ، ولقد عملت جنوب افريقيا بغية ادامة هذه السياسة وتخويف جيرانها على تحويل اراضيها وأراضي ناميبيا المحتلة بصورة غير مشروعة الى نقاط انطلاق تشن منها كل يوم تقريبا اعتداءات مسلحة على الدول المجاورة ؛ انفولا وزامبيا وموزامبيق ، وشكل هذه الاعمال العدوانية الفاشحة التي تمثل انتهاكا واضحا لميثاق الأمم المتحدة تتطلب اجراء دوليا بموجب الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة .
- ٥- ان قطر ، حرصا منها على اداء واجبها فيما تراه التزاما اخلاقيا ودوليا ظلت تقسرن القول بالفعل فأصدرت المرسوم ١٣٠/٧٣ والذي فرض عقوبات اقتصادية على جنوب افريقيا حيث نص المرسوم على وقف تصدير البترول الى جنوب افريقيا ، كما انها اصدرت المرسوم

٠٠/٠٠

رقم ٧٣/١٤٠ وقررت بموجبه قطع جميع العلاقات الاقتصادية والتجارية والثقافية مع جنوب افريقيا ، بالاضافة الى هذا ظلت قطر تعمل جنبا الى جنب مع شقيقاتها الدول العربية المنتجة للبتترول لاحكام المقاطعة البترولية بمزيد من الاجراءات الفعالة الرامية لسد الثغرات ومنع التدايل كما تظهر نتائج المؤتمرين الوزاريين لمنظمة البلدان المصدرة للنفط (الأوسك) في الجزائر في حزيران /يونيه ١٩٨٠ وفي الكويت ١٩٨١ . كما تعمل الاجهزة الاعلامية في قطر كل ما بوسعها لكشف انتهاكات حقوق الانسان ومكافحة الدعاية التي يقوم بها نظام الفصل العنصرى في جنوب افريقيا بهدف خداع الرأى العام العالمى وتعطيل الجهود الاعلامية الدولية المبذولة لمناهضة الفصل العنصرى .

٦- كما شاركت قطر في المؤتمر الدولى المعنى بفرض جزاءات على جنوب افريقيا الذى انعقد في باريس خلال الفترة من ٢٠-٢٧ أيار/مايو ١٩٨١ وكذلك في المؤتمر العالمى الثانى لمكافحة العنصرية والتمييز العنصرى الذى انعقد في جنيف خلال الفترة من ١-٢ آب/اغسطس ١٩٨٣ . وتدعم قطر بدون تحفظ القرارات الصادرة عن المؤتمرات المذكورة وتعلن كذلك مشاعر التضامن المخلص مع كفاح الوطنيين من ابنا* ناميبيا وجنوب افريقيا من اجل الحرية والاستقلال ومن اجل الاستئصال التام لنظام الفصل العنصرى واقامة مجتمع ديمقراطى حقا .

٧- هذا وتود قطر الاشارة الى ان الوضع في جنوب افريقيا يذكرنا بما يعانىه الشعب الفلسطينى من انكار لحقوقه ومن تشريد واضطهاد وحرمان ، وهذا لا يختلف عن الحالسة في جنوب القارة الافريقية .

كولومبيا

[الاصل : بالاسبانية]
[٢٥ نيسان / ابريل ١٩٨٤]

- ١- ان كولومبيا ، وهي عضو في مجلس الامم المتحدة لناميبيا منذ انشائه في عام ١٩٦٧ ، قد اظهرت دائما بوضوح تضامنها مع قضية شعب ناميبيا .
- ٢- وقد ايدت كولومبيا بشدة ، في البيانات التي ادلى بها ممثلوها المعتمدون في مختلف المحافل الدولية ، قرارات الجمعية العامة ومجلس الأمن لانها تعتبرها أكثر الوسائل ملاءمة لتحقيق استقلال ناميبيا وقبولها بلا عراقيل في مجتمع الدول العالمي .
- ٣- وايضا بالشروط المذكورة آنفا ، أغلقت حكومة كولومبيا ، في ٢٤ كانون الثاني / يناير ١٩٨٣ ، القنصلية الفخرية التي كانت تعمل في جوهانسبورغ . ومن ثم لم تكن هناك لكولومبيا طلاقات قنصلية او دبلوماسية من أى نوع مع جنوب افريقيا منذ ذلك الحين .

ليسوتو

[الاصل : بالانكليزية]
[١٢ نيسان / ابريل ١٩٨٤]

- ١- تلتزم ليسوتو التزاما كاملا بنص روح قرار الجمعية العامة ٣٨/٣٦ ، وقد نفذت بأقصى ما تستطيع ، الاجزاء ذات الصلة من القرار . وسبب موقعها الجغرافي وحالتها الاقتصادية والمالية استطاعت ليسوتو أن تقدم دعما سياسيا ودبلوماسيا ومعنويا لشعب ناميبيا الكافح البطل ، في ظل قيادته الشرعية الوحيدة المتمثلة في المنظمة الشعبية لافريقيا الجنوبية الغربية (سوابو) . وتحتجز ليسوتو ، على وجه التحديد أماكن في مؤسساتها التعليمية للاجئين المستحقين من ناميبيا .

مصر

[الاصل : بالانكليزية]
[١٠ نيسان / ابريل ١٩٨٤]

- ١- تعيد حكومة مصر دائما تأكيد التزامها الصديقي والثابت بنصرة كفاح الشعب

٠٠/٠٠

الناميبي لتحقيق الاستقلال بقيادة المنظمة الشعبية لافريقيا الجنوبية الغربية (سوابو) ،
ممثله الوحيد والحقيقي . وقد كررت مصر دائما تأكيد هذا الموقف في مختلف المحافل
الدولية والاقليمية بما في ذلك الامم المتحدة ، وحركة بلدان عدم الانحياز ومنظمة
الوحدة الافريقية . وتؤكد مصر ايضا ان قرار مجلس الامن ٤٣٥ (١٩٧٨) يمثل الأساس
الوحيد المقبول لتحقيق حل سلمي لمسألة ناميبيا ، وتدعو الى تنفيذ الفوري دون شروط
أو تعديلات .

٢- ووفقا للفقرة ٢٢ من قرار الجمعية العامة ٣٦/٣٨ ألف ، ما انفكت مصر ، التي
فتحت سوابو في عاصمتها اول مكتب لها في عام ١٩٦٣ ، تقدم الدعم المعنوي والمادي
والمالي وغير ذلك من المساعدة للمنظمة الشعبية لافريقيا الجنوبية الغربية (سوابو) ،
وذلك على أساس ثنائي ومن خلال لجنة التنسيق لتحرير افريقيا التابعة لمنظمة الوحدة
الافريقية .

٣- وتستضيف مصر عددا من الشباب الناميبين ، الذين اضطروا الى ترك أرض الوطن
بسبب سياسات القمع التي يتبعها نظام الفصل العنصري ، وتقدم لهم المنح الدراسية
في المؤسسات التعليمية المصرية . كما بعثت مصر ثمانية اطباء الى دول خط المواجهة
الافريقية ، لتوفير الرعاية الطبية للاجئين الناميبين المقيمين في تلك الدول . وقد
تجاوزت تكاليف هؤلاء الاطباء ٩٦٠ دولار حتى الان .

٤- أما بصدد الدعوة لاتخاذ تدابير منفردة وجماعية بغية عزل جنوب افريقيا ، فقد
قامت مصر منذ ما يزيد عن ٢٠ عاما مضت ، بقطع جميع العلاقات مع نظام الفصل العنصري
وحظرت على الشركات والافراد الخاضعين لولايتها القيام بأية اتصالات اقتصادية
أو ثقافية أو رياضية أو سياحية مع جنوب افريقيا . كما تتعاون مصر مع البلدان الاخرى ،
من خلال مختلف أجهزة الامم المتحدة ومنظمة الوحدة الافريقية ، لتحقيق العزل الكامل
لنظام جنوب افريقيا .

المكسيك

[الاصل : بالاسبانية]

[١٠ أيار/مايو ١٩٨٤]

١- بمقتضى مقرر اتخذته الجمعية العامة بالاجماع ، أصبحت المكسيك عضوا في مجلس
الامم المتحدة لناميبيا منذ عام ١٩٧٢ ، وشغلت منصب نائب رئيس المجلس في عامي
١٩٧٧ و ١٩٧٨ . وناصرت المكسيك في المجلس حق الشعب النامبي في تقرير
.../...

المصير ، وأدانت نظام جنوب افريقيا العنصرى لاستمراره في رفض الامثال لقرارات الامم المتحدة . فضلا عن ذلك ، وفقا لتأييد المكسيك التقليدى للكفاح ضد الاستعمار والتميز العنصرى ، ووفقا لمقاصد الميثاق ، ستواصل المكسيك تقديم أقوى تأييد لها لقضية الشعب الناميبي العادلة .

٢- وتؤيد المكسيك تأييدا حازما حركة التحرير الوطني " سوابو " التي تعترف بها الامم المتحدة بوصفها الممثل الوحيد والحقيقي للشعب الناميبي . وهي تعترف أيضا بصحة وثائق السفر التي يصدرها المجلس لمواطني الاقليم .

٣- واستجابة لقرار الجمعية العامة ٢٦٧١ واو (د-٢٥) المؤرخ في ٨ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٠ ، أغلقت المكسيك قنصليتها في بريتوريا في ١ اذار / مارس ١٩٧٤ ؛ ولذلك فهي لا تمنح تأشيرات لمواطني جنوب افريقيا (قرار الجمعية ٣٣٢٤ (د-٢٩) المؤرخ في ١٦ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٤) وقطعت جميع أشكال التبادل مع نظام جنوب افريقيا العنصرى .

٤- وتشعر المكسيك بأنه ينبغي تنفيذ خطة استقلال ناميبيا الواردة في قرار مجلس الامن ٤٣٥ (١٩٧٨) في أقرب وقت ممكن . وفي هذا الصدد ، تعارض المكسيك محاولة ربط استقلال ناميبيا بقضايا دخيلة ، وهي محاولة هدفها الوحيد هو ابطاء عملية انها الاستعمار .

٥- وتتضمن التدابير التي اتخذتها حكومة المكسيك ما يلي :

(أ) استنكرت حكومة المكسيك ، بصورة متكررة ، الانتهاك الفاضح للقانون الدولي الذي يمثله احتلال ناميبيا ؛

(ب) ترى حكومة المكسيك ان صندوق الامم المتحدة لناميبيا وسيلة فعالة لمساعدة الشعب الناميبي . ولهذا السبب كانت المكسيك من المتبرعين بانتظام للصندوق منذ عام ١٩٧٨ ، وسوف تتبرع له بمبلغ . . . ٥ د ولار من دولارات الولايات المتحدة في عام ١٩٨٤ .

(ج) يمنع قانون الاذاعة والتلفزة الفيدرالي أى نوع من الاذاعة يهدف الى التحريض على التمييز العنصرى ، لأن من مسؤولية الدولة مناصرة ورصد قيام وسائل الاعلام الجماهيرى بوظيفتها الاجتماعية على النحو الصحيح ؛

(د) بمقتضى القرار ٣٧/٦٩ ياء المؤرخ في ٩ كانون الاول / ديسمبر ١٩٨٢ ، أنشأت الجمعية العامة فريقا من الخبراء معنيا بتوريد النفط والمنتجات النفطية الى جنوب افريقيا مكونا من ممثلين للبلدان التي فرضت حظرا نفطيا ، لدراسة السبل المتاحة لزيادة فعالية ذلك الحظر . والمكسيك عضو في الفريق والتزمت بفرض الحظر النفطي التزاما دقيقا .

٠٠/٠٠

(هـ) وفيما يتعلق بحظر الاسلحة ، اتهمت لجنة مجلس الامن المنشأة بمقتضى القرار ٤٢١ (١٩٧٧) ، والتي ترأستها المكسيك في عام ١٩٨١ ، الدول الغربية الكبرى بانتهاك ذلك الحظر . وترى المكسيك ايضا انه ينبغي فرض حظر كامل على التعاون النووى .

ملديف

[الاصل : بالانكليزية]

[٢ نيسان / ابريل ١٩٨٤]

احتفالا بيوم ناميبيا في ملديف ، قررت الحكومة اصدار طابع تذكارى فني
٢٦ آب / اغسطس ١٩٨٤ .

الحواشي

- (١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٢٤ (A/35/24) ، المجلد الاول ، المرفق الثاني .
- (٢) المؤتمر الدولي لتأييد كفاح الشعب الناميبى من أجل الاستقلال ، باريس ، ٢٥ - ٢٩ نيسان / ابريل ١٩٨٣ (A/CONF.120/13) ، الباب الثالث .
